

**Verordnung**  
**über die Verwaltung und Ordnung der Seelotsreviere Nord-Ostsee-Kanal I**  
**und Nord-Ostsee-Kanal II/Kieler Förde/Trave/Flensburger Förde**

**(Revierlotsverordnung)**

vom 8. April 2003

Auf Grund des § 5 Abs. 1 Nr. 3 bis 5 in Verbindung mit § 12 des Seelotsgesetzes in der Fassung der Bekanntmachung vom 13. September 1984 (BGBl. I S. 1213), in Verbindung mit § 4 der Allgemeinen Lotsverordnung vom 21. April 1987 (BGBl. I S. 1290), von denen § 5 Abs. 1 des Seelotsgesetzes zuletzt durch Artikel 282 der Verordnung vom 29. Oktober 2001 (BGBl. I S. 2785) geändert worden ist, verordnet die Wasser- und Schifffahrtsdirektion Nord nach Anhörung der Küstenländer und der Bundeslotsenkammer:

**§ 1**

**Begriffsbestimmungen**

- (1) Seeschiffe im Sinne dieser Verordnung sind Schiffe, die in einem Seeschiffsregister oder einem vergleichbaren ausländischen Register eingetragen sind und mit denen überwiegend Seefahrt betrieben wird.
- (2) Binnenschiffe im Sinne dieser Verordnung sind Schiffe, die in einem Binnenschiffsregister oder einem vergleichbaren ausländischen Register eingetragen sind und mit denen überwiegend Binnenschifffahrt betrieben wird.
- (3) Tankschiffe im Sinne dieser Verordnung sind alle See- und Binnentankschiffe nach § 30 Abs. 1 Seeschiffahrtsstraßen-Ordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 22. Oktober 1998 (BGBl. I S. 3209), die in einem See- oder Binnenschiffsregister oder einem vergleichbaren ausländischen Register eingetragen sind und mit denen überwiegend See- oder Binnenschifffahrt betrieben wird.
- (4) Fährschiffe im regelmäßigen Liniendienst sind Seeschiffe, die zur Personen-, Fahrzeug- und Güterbeförderung zwischen zwei oder mehr Häfen über See verkehren und die zur gewerbsmäßigen Beförderung von mindestens 12 Fahrgästen zugelassen sind. Regelmäßig in diesem Sinne verkehren Fährschiffslinien, die fahrplanmäßig nach vorbestimmten Ankunfts- und Abfahrtszeiten über einen längeren Zeitraum zur Personen-, Fahrzeug- und Güterbeförderung eingesetzt werden. Außergewöhnlich große Fährschiffe sind Schiffe, die die Abmessungen nach § 2 Abs. 1 Nr. 10 der Seeschiffahrtsstraßen-Ordnung überschreiten.
- (5) Seelotsreviere sind Fahrtstrecken und Seegebiete, für die zur Sicherheit der Schifffahrt die Bereitstellung einheitlicher und ständiger Lotsendienste angeordnet ist.
- (6) Länge eines Schiffes im Sinne dieser Verordnung ist die Länge über alles in Metern, gemessen von der Vorkante Vorsteven bis zur Hinterkante Achtersteven einschließlich fester Anbauten, Breite eines Schiffes ist die Breite über alles in Metern (maximale Rumpfbreite des Schiffes einschließlich fester Anbauten am Rumpf), Tiefgang eines Schiffes ist der größte aktuelle Tiefgang in Metern auf der zu befahrenden Lotsstrecke. Auf dem Nord-Ostsee-Kanal gilt als Breite eines Schiffes die größte Breite einschließlich der festen Überstände und etwaiger Ladungsüberhänge. Soweit es in dieser Verordnung zugelassen wird, kann hinsichtlich der Länge und Breite im Verhältnis 1:10 interpoliert werden. Dabei entsprechen 1,00 Meter mehr Länge 0,10 Meter weniger Breite und 1,00 Meter weniger Länge 0,10 Meter mehr Breite. Die in der jeweiligen Vorschrift genannten maximalen Obergrenzen dürfen nach dem Interpolieren nicht überschritten werden. Längen sind auf ganze Meter und Breiten auf ganze Dezimeter bis ausschließlich 0,5 abzurunden und ab 0,5 aufzurunden. Bei Schleppverbänden ist die Summe der Längen über alles von Schlepper und Anhang, ohne Berücksichtigung der Länge der Schleppleine maßgeblich, als Breite gilt die Breite über alles des Schleppverbandes einschließlich der festen Überstände und etwaiger Ladungsüberhänge.
- (7) Landradarberatung (Verkehrsunterstützung) sind Empfehlungen im Rahmen einer Schiffsberatung von einer Verkehrszentrale aus durch Seelotsen. Bordlotse ist ein Seelotse, der Beratung an Bord eines Schiffes ausführt.
- (8) Typgleiches Schiff bedeutet ein in den Abmessungen und in den Manöviereigenschaften vergleichbares und im Typ identisches Schiff. Hinsichtlich der Abmessungen ist in der Regel eine Vergleichbarkeit gegeben, wenn die Abmessungen geringer sind oder die Länge nicht mehr als 5 Meter nach oben und die Breite nicht mehr als 0,5 Meter nach oben differieren.
- (9) Schifffahrtspolizeibehörde im Sinne dieser Verordnung ist das jeweils zuständige Wasser- und Schifffahrtsamt.

## § 2

### **Lotsenbrüderschaften, Seelotsreviere, Lotsbezirke**

- (1) Der Lotsdienst auf dem Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal I obliegt den in der Lotsenbrüderschaft Nord-Ostsee-Kanal I (Brunsbüttel) zusammengeschlossenen Seelotsen. Der Lotsdienst auf dem Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal II/Kieler Förde/Trave/Flensburger Förde obliegt den in der Lotsenbrüderschaft Nord-Ostsee-Kanal II/Kiel/Lübeck/Flensburg (Kiel-Holtenau) zusammengeschlossenen Seelotsen.
- (2) Das Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal I umfasst alle Fahrtstrecken zwischen den Schleusen Brunsbüttel und der Lotsenwechselstation in Rüsterbergen im Nord-Ostsee-Kanal sowie auf der Elbe die Fahrtstrecken zu den Schleusen Brunsbüttel auf einem Gebiet, das im Osten durch die Ostgrenze der Nord-Ost-Reede von Brunsbüttel und deren südliche Verlängerung, im Westen durch den Längengrad 09° 03' 55" Ost und im Süden durch das Südufer der Elbe begrenzt wird.
- (3) Das Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal II/Kieler Förde/Trave/Flensburger Förde ist in vier Lotsbezirke gegliedert.
  1. Der Lotsbezirk 1 (Kieler Förde) umfasst
    - a) für ostwärts fahrende Schiffe die Fahrtstrecken zwischen den Schleusen in Kiel-Holtenau und der Lotsenstation auf dem Leuchtturm "Kiel",
    - b) für westwärts fahrende Schiffe die Fahrtstrecken zwischen der Lotsenstation auf dem Leuchtturm "Kiel" und der äußeren Grenze der Zufahrt in Kiel-Holtenau,
    - c) alle übrigen Fahrtstrecken auf der Kieler Förde.
  2. Der Lotsbezirk 2 (Nord-Ostsee-Kanal II) umfasst
    - a) für westwärts fahrende Schiffe die Fahrtstrecken zwischen der äußeren Grenze der Zufahrt in Kiel-Holtenau und der Lotsenwechselstation Rüsterbergen im Nord-Ostsee-Kanal,
    - b) für ostwärts fahrende Schiffe die Fahrtstrecken zwischen der Lotsenwechselstation Rüsterbergen im Nord-Ostsee-Kanal und den Schleusen in Kiel-Holtenau.
  3. Der Lotsbezirk 3 (Trave) umfasst alle Fahrtstrecken von der Eisenbahnhubbrücke und Holstenbrücke (Stadttrave) bis zur Tonne „Trave“ vor Lübeck-Travemünde, soweit sie Bundeswasserstraßen sind.
  4. Der Lotsbezirk 4 (Flensburger Förde) umfasst alle Fahrtstrecken auf der Flensburger Förde zwischen Flensburg und der Position 54° 49,4' N, 009° 44,7' E.

## § 3

### **Lotsenstationen**

- (1) Lotsenstationen bestehen
  1. auf dem Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal I in Brunsbüttel und der Lotsenwechselstation Rüsterbergen im Nord-Ostsee-Kanal,
  2. auf dem Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal II/Kieler Förde/Trave/Flensburger Förde in der Lotsenwechselstation Rüsterbergen im Nord-Ostsee-Kanal, in Kiel-Holtenau, auf dem Leuchtturm "Kiel", in Lübeck-Travemünde und in Flensburg.
- (2) Der Betrieb der Lotsbezirke Kieler Förde und Flensburger Förde obliegt den Lotsenstationen in Kiel-Holtenau und auf dem Leuchtturm "Kiel". Der Betrieb des Lotsbezirks Nord-Ostsee-Kanal II obliegt der Lotsenstation in Kiel-Holtenau und der Lotsenwechselstation Rüsterbergen im Nord-Ostsee-Kanal. Der Betrieb des Lotsbezirks Trave obliegt der Lotsenstation in Lübeck-Travemünde.

## § 4

### **Lotsversetzposition, Lotsenwechsel**

- (1) Lotsversetzpositionen sind die Positionen
  1. auf der NO- oder NW-Reede vor Brunsbüttel für den Nord-Ostsee-Kanal in Ostrichtung befahrende Schiffe; die Schiffe können bereits in dem Elbegebiet besetzt werden, das im Osten durch die Ostgrenze der Nord-Ost-Reede von Brunsbüttel und deren südliche Verlängerung, im Westen durch den über die Tonne "Neuf.-Reede 12" verlaufenden Längengrad und im Süden durch das Südufer der Elbe begrenzt wird; ist das Versetzen von Seelotsen durch Sturm, Eisgang oder ähnliche Hinderungsgründe nicht möglich, erfolgt die Beratung durch Seelotsen von der Verkehrszentrale Brunsbüttel aus;
  2. an der äußeren Grenze der Zufahrt in Kiel-Holtenau für den Nord-Ostsee-Kanal in Westrichtung verkehrende Schiffe;
  3. bei der Lotsenstation auf dem Leuchtturm "Kiel" für die die Kieler Förde befahrenden Schiffe; ist infolge schlechten Wetters ein Versetzen von Seelotsen beim Leuchtturm "Kiel" nicht möglich, wird auch südlich des Leuchtturms "Kiel" versetzt oder ausgeholt;

4. bei der Position 54° 49,4' N, 009° 44,7' E für die die Flensburger Förde befahrenden Schiffe; ist infolge schlechten Wetters ein Versetzen von Seelotsen im Bereich dieser Position nicht möglich, wird querab vom Hafen „Langballigau“ versetzt und ausgeholt;
  5. bei der Tonne „Trave“ vor Lübeck-Travemünde für die die Trave anlaufenden Schiffe; ist infolge schlechten Wetters ein Versetzen von Seelotsen bei der Tonne „Trave“ vor Lübeck-Travemünde nicht möglich, fährt das Lotsenversetzschiff vor dem einlaufenden Schiff her, das im Kielwasser zu folgen hat; wird das Entgegenfahren des Lotsenversetzschiffes durch Sturm, Eisgang oder ähnliche Hinderungsgründe unmöglich, dürfen lotsenannahmepflichtige Schiffe nur mit Zustimmung der Verkehrszentrale ohne Seelotsen einlaufen; bei auslaufenden Schiffen kann der Seelotse nach vorheriger Abstimmung mit der Verkehrszentrale das Schiff vor Erreichen der seewärtigen Versetzposition verlassen und die Beratung vom mitlaufenden Lotsenversetzschiff fortsetzen.
- (2) Der Lotsenwechsel zwischen dem Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal I und dem Lotsbezirk Nord-Ostsee-Kanal II erfolgt bei der Lotsenwechselstation Rüsterbergen im Nord-Ostsee-Kanal.

## § 5

### Lotsenanforderung und Versetzmanöver

- (1) Führer von Schiffen, die zur Annahme eines Seelotsen verpflichtet sind oder einen annehmen wollen, müssen den Seelotsen rechtzeitig nach Maßgabe der Absätze 2 und 3 bei der Lotsenstation anfordern.
- (2) Die Anforderung muss enthalten
  1. den Namen, die Länge, die Breite, die größte Bruttoreaumzahl des Schiffes und etwaige Ladungsüberhänge,
  2. den Tiefgang des Schiffes,
  3. den Ort der Übernahme des Seelotsen,
  4. den Tag (zweistellig) und die Ortszeit (vierstellig) der voraussichtlichen Ankunft oder Abfahrt bei oder von dem Ort der Übernahme des Seelotsen,
  5. den Ort, bis zu dem eine Lotsenberatung erfolgen soll.
- (3) Zeit und Empfänger der Lotsenanforderung bestimmen sich nach der Anlage 1 dieser Verordnung.
- (4) Wird der Seelotse während der Fahrt versetzt oder ausgeholt, so muss die Schiffsführung das Anbordkommen oder das Vonbordgehen durch entsprechendes Fahrverhalten oder andere geeignete Manöver ermöglichen und erleichtern. Die Schiffsführung hat ein einwandfreies und sicheres Lotsengeschirr nach Kapitel V Regel 23 SOLAS auszubringen. Sie hat für eine ausreichende Überwachung des Lotsengeschirrs, für Hilfestellung beim Anbordkommen und Vonbordgehen und für die Sicherheit des Seelotsen auf dem Weg zwischen Lotsengeschirr und der Brücke des Schiffes zu sorgen.

## § 6

### Pflicht zur Annahme eines Bordlotsen

- (1) Im Lotsbezirk Kieler Förde sind zur Annahme eines Bordlotsen verpflichtet
  1. Führer von Seeschiffen mit einer Länge ab 90 Meter oder einer Breite ab 13 Meter oder einem Tiefgang ab 8,00 Meter
  2. Führer von Tankschiffen.Von der Pflicht zur Annahme eines Bordlotsen ausgenommen sind Schiffsführer von ankernden Fahrzeugen auf der Holtenuer und Heikendorfer Reede.
- (2) Im Lotsbezirk Flensburger Förde sind zur Annahme eines Bordlotsen verpflichtet
  1. Führer von Seeschiffen mit einer Länge ab 90 Meter oder einer Breite ab 13 Meter oder einem Tiefgang ab 6,00 Meter
  2. Führer von Tankschiffen.
- (3) Im Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal I und im Lotsbezirk Nord-Ostsee-Kanal II sind die Führer aller Schiffe zur Annahme eines Bordlotsen verpflichtet.
- (4) Im Lotsbezirk Trave sind zur Annahme eines Bordlotsen verpflichtet
  1. Führer von Seeschiffen mit einer Länge ab 60 Meter oder einer Breite ab 10 Meter
  2. Führer von Tankschiffen.
- (5) Für Schiffe nach Absatz 1, 2 und 4 kann hinsichtlich der Länge und Breite der Schiffe nach Maßgabe des § 1 Abs. 6 interpoliert werden. Dabei dürfen folgende Obergrenzen nicht überschritten werden:
  1. für Schiffe nach Absatz 1 Nr. 1 und Absatz 2 Nr. 1: 95 Meter Länge oder 13,50 Meter Breite,
  2. für Schiffe nach Absatz 4 Nr. 1: 65 Meter Länge oder 10,50 Meter Breite.

## § 7

### **Ausnahmen von der Lotsenannahmepflicht**

Von der Lotsenannahmepflicht ausgenommen sind die Führer von Dienstschiffen des Bundes, auf dem Nord-Ostsee-Kanal und der Trave nur die Führer von Dienstschiffen der Wasser- und Schifffahrtsverwaltung des Bundes.

## § 8

### **Befreiung von der Annahmepflicht eines Bordlotsen ohne Antrag in den Lotsbezirken Kieler Förde und Flensburger Förde**

- (1) In den Lotsbezirken Kieler Förde und Flensburger Förde sind die Führer von Seeschiffen von der Pflicht zur Annahme eines Bordlotsen befreit mit Seeschiffen mit einer Länge bis einschließlich 120 Meter, einer Breite bis einschließlich 19 Meter auf einer Fahrtstrecke,
  1. die der Schiffsführer zuvor mit diesem Schiff innerhalb der letzten 12 Monate mindestens sechsmal unter Lotsenberatung an Bord befahren hat und er den Nachweis mittels der Bescheinigung nach Anlage 2 gegenüber der Schifffahrtspolizeibehörde erbringt und
  2. der Schiffsführer über ausreichende deutsche Sprachkenntnisse verfügt und dieses mittels der Bescheinigung nach Anlage 2 versichert.
- (2) Das Schiff muss bei jeder Inanspruchnahme der Befreiung mit einem einwandfrei arbeitenden Radargerät sowie mit einer einwandfrei arbeitenden UKW-Sprechfunkanlage mit den für die zu befahrende Strecke erforderlichen UKW-Kanälen ausgerüstet sein.
- (3) Für Schiffsführer, die eine solche Befreiung haben, reduziert sich zum Erwerb einer weiteren Befreiung mit einem Schiff mit einer Länge bis einschließlich 120 Meter, einer Breite bis einschließlich 19 m auf diesen Fahrtstrecken die Zahl der Erfahrungsreisen auf drei Fahrten unter Lotsenberatung.
- (4) Die Befreiung gilt für zwölf Monate und verlängert sich um jeweils zwölf Monate, wenn der Führer eines Seeschiffes nach Absatz 1 mit demselben Schiff in den vorangegangenen zwölf Monaten die Fahrtstrecke mindestens sechsmal befahren hat und dieses der Schifffahrtspolizeibehörde gegenüber nachgewiesen hat.
- (5) Die Schifffahrtspolizeibehörde kann auf Antrag die Befreiung auf ein typgleiches Seeschiff übertragen
- (6) Hinsichtlich der Länge und Breite der Schiffe kann nach Maßgabe des § 1 Abs. 6 interpoliert werden. Dabei dürfen 125 Meter Länge oder 19,50 Meter Breite nicht überschritten werden.

## § 9

### **Befreiung von der Annahmepflicht eines Bordlotsen ohne Antrag in dem Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal I und im Lotsbezirk Nord-Ostsee-Kanal II**

- (1) Im Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal I und im Lotsbezirk Nord-Ostsee-Kanal II sind von der Pflicht zur Annahme eines Bordlotsen befreit
  1. Führer von Schiffen der Verkehrsgruppe 1 gemäß § 2 Abs. 1 Nr. 18a der Seeschifffahrtsstraßen-Ordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 22. Oktober 1998 (BGBl. I S. 3209) in Verbindung mit Nr. 5.3 der Bekanntmachung der Wasser- und Schifffahrtsdirektion Nord zur Seeschifffahrtsstraßen-Ordnung vom 28. September 1998 (BAnz. Nr. 195 a) in der jeweils geltenden Fassung; bei Schleppverbänden darf die Länge über alles nicht mehr als 65 Meter betragen; Binnenschiffe sind nur befreit, wenn der Schiffsführer ein gültiges Befähigungszeugnis für den Nord-Ostsee-Kanal besitzt;
  2. Führer von Schiffen, die von oder zu den Liegeplätzen im Vorhafen Kiel-Holtenuh fahren und im Lotsbezirk Kieler Förde nicht zur Annahme eines Seelotsen verpflichtet sind.
- (2) Das Schiff muss bei jeder Inanspruchnahme der Befreiung mit einer einwandfrei arbeitenden UKW-Sprechfunkanlage mit den für die zu befahrende Strecke erforderlichen UKW-Kanälen ausgerüstet sein.

## § 10

### **Befreiung von der Annahmepflicht eines Bordlotsen ohne Antrag im Lotsbezirk Trave**

- (1) Im Lotsbezirk Trave sind von der Pflicht zur Annahme eines Bordlotsen Führer von Schiffen beim Verholen binnenwärts der Südspitze der Teerhofinsel im öffentlichen Hafengebiet der Hansestadt Lübeck, mit einer Länge bis einschließlich 90 Meter, einer Breite bis einschließlich 13 Meter und einem Tiefgang von nicht mehr als 6,00 Meter, oder von Schiffen, die im öffentlichen Hafengebiet (Bereich der Bundeswasserstraße) der Hansestadt Lübeck entlang der Kaianlage mit Leinen verholen, wobei das durchgehende Fahrwasser nicht benutzt wird, befreit.

- (2) Das Schiff muss bei jeder Inanspruchnahme der Befreiung mit einem einwandfrei arbeitenden Radargerät sowie mit einer einwandfrei arbeitenden UKW-Sprechfunkanlage mit den für die zu befahrende Strecke erforderlichen UKW-Kanälen ausgerüstet sein.

## § 11

### **Befreiung von der Annahmepflicht eines Bordlotsen auf Antrag für Seeschiffe in den Lotsbezirken Kieler Förde und Flensburger Förde**

- (1) In den Lotsbezirken Kieler Förde und Flensburger Förde kann die Schifffahrtspolizeibehörde auf Antrag von der Pflicht zur Annahme eines Bordlotsen befreien:
1. Führer von Seeschiffen mit einer Länge von mehr als 120 m oder einer Breite von mehr als 19 m, die nicht bereits nach § 8 im Rahmen der Interpolation befreit sind,
    - a) wenn sie die betreffende Fahrtstrecke zuvor mit diesem Schiff innerhalb der letzten zwölf Monate mindestens zwölfmal unter Lotsenberatung an Bord befahren haben und sie den Nachweis darüber mittels der Bescheinigung nach Anlage 2 erbringen, und
    - b) sie über ausreichende deutsche Sprachkenntnisse verfügen und in einer Prüfung vor der Schifffahrtspolizeibehörde ausreichende Kenntnisse der Fahrwasserhältnisse und der Verkehrsvorschriften des jeweiligen Seelotsreviers nachweisen;
  2. Schiffsführer von Fahrzeugen, welche auf dem Seelotsrevier mit Arbeiten beim Ausbau oder der Unterhaltung der Bundeswasserstraßen beschäftigt sind, soweit sie nicht bereits nach § 8 befreit sind,
    - a) wenn sie die betreffende Fahrtstrecke zuvor mit diesem Fahrzeug innerhalb der letzten zwölf Monate mindestens sechsmal unter Lotsenberatung befahren haben und sie den Nachweis darüber mittels der Bescheinigung nach Anlage 2 erbringen und
    - b) sie über ausreichende deutsche Sprachkenntnisse verfügen und in einer Prüfung vor der Schifffahrtspolizeibehörde ausreichende Kenntnisse der Fahrwasserhältnisse und der Verkehrsvorschriften nachweisen.
- (2) Nach bestandener Prüfung wird dem Schiffsführer eine auf seinen und den Namen des Schiffes oder Fahrzeuges lautende Bescheinigung über die Befreiung von der Lotsenannahmepflicht ausgestellt und ausgehändigt, die an Bord mitzuführen ist. Die Befreiung gilt für die Dauer von 12 Monaten.
- (3) Die Befreiung kann auf Antrag um jeweils 12 Monate verlängert werden, wenn der Schiffsführer in den vorangegangenen 12 Monaten mit demselben Schiff nach Absatz 1 Nr. 1 die Fahrtstrecke mindestens zwölfmal oder mit demselben Fahrzeug nach Absatz 1 Nr. 2 die jeweilige Arbeitsstrecke mindestens dreimal befahren hat.
- (4) Die Befreiung kann auf Antrag auf ein typgleiches Schiff oder Fahrzeug unter Ausstellung einer neuen Bescheinigung übertragen werden.
- (5) Das Schiff muss bei jeder Inanspruchnahme der Befreiung mit einem einwandfrei arbeitenden Radargerät sowie mit einer einwandfrei arbeitenden UKW-Sprechfunkanlage mit den für die zu befahrende Strecke erforderlichen UKW-Kanälen ausgerüstet sein.

## § 12

### **Befreiung von der Annahmepflicht eines Bordlotsen auf Antrag für Seeschiffe in dem Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal I und im Lotsbezirk Nord-Ostsee-Kanal II**

- (1) Im Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal I und im Lotsbezirk Nord-Ostsee-Kanal II kann die Schifffahrtspolizeibehörde auf Antrag von der Pflicht zur Annahme eines Bordlotsen auf dem gesamten Nord-Ostsee-Kanal oder auf einer Teilstrecke befreien:
1. Führer von Schiffen der Verkehrsgruppe 2 mit einem größtmöglichen Tiefgang von nicht mehr als 3,70 Meter gemäß der Bekanntmachung der Wasser- und Schifffahrdirektion Nord zu § 2 Abs. 1 Nr. 18 Buchstabe a der Seeschiffahrtsstraßen-Ordnung; bei einem Schleppverband darf die Länge nicht mehr als 85 Meter betragen;
  2. Führer von Schiffen im Kanalbau- und Unterhaltungsbetrieb, wenn
    - a) sie das für die Führung des Schiffes vorgeschriebene Befähigungszeugnis, als Führer eines Binnenschiffes ein gültiges Befähigungszeugnis für den Nord-Ostsee-Kanal, besitzen und
    - b) sie als Schiffsführer oder Steuermann den Nord-Ostsee-Kanal oder die jeweilige Teilstrecke zuvor mit diesem Schiff innerhalb der letzten zwölf Monate mindestens sechsmal, bei Binnenschiffen mindestens viermal, unter Lotsenberatung an Bord befahren haben und sie den Nachweis darüber mittels der Bescheinigung nach Anlage 2 erbringen, und

- sie über ausreichende deutsche Sprachkenntnisse verfügen und in einer Prüfung vor der Schifffahrtspolizeibehörde ausreichende theoretische Kenntnisse der Verhältnisse und der Verkehrsvorschriften auf dem Nord-Ostsee-Kanal nachweisen.
3. Führer von Schiffen der Verkehrsgruppe 3 gemäß der Bekanntmachung der Wasser- und Schifffahrtsgesellschaft Nord zu § 2 Abs. 1 Nr. 18 Buchstabe a der Seeschiffahrtsstraßen-Ordnung, mit Ausnahme der besonders gefährlichen Fahrzeuge, auf der Weststrecke zwischen den Schleusen Brunsbüttel und der Lotsenstation Rusterbergen mit einer Länge bis einschließlich 100 Meter, einer Breite bis einschließlich 15 Meter und einem größtmöglichen Tiefgang von nicht mehr als 5,50 Meter, auf der Oststrecke zwischen der Lotsenstation Rusterbergen und den Schleusen Kiel-Holtenau mit einer Länge bis einschließlich 90 Meter, einer Breite bis einschließlich 14 Meter und einem größtmöglichen Tiefgang von nicht mehr als 4,50 Meter,
    - a) wenn der Schiffsführer mit dem jeweiligen Schiff innerhalb der letzten zwölf Monate mindestens zwölfmal den Nord-Ostsee-Kanal oder die betreffende Teilstrecke als Schiffsführer unter Lotsenberatung befahren hat und den Nachweis darüber mittels der Bescheinigung nach Anlage 2 erbringt, und
    - b) er über ausreichende deutsche Sprachkenntnisse verfügt und in einer Prüfung vor der Schifffahrtspolizeibehörde ausreichende theoretische und praktische Kenntnisse der Verhältnisse und der Verkehrsvorschriften auf dem Nord-Ostsee-Kanal nachweist.
  - (2) Nach bestandener Prüfung wird dem Schiffsführer eine auf seinen und den Namen des Schiffes lautende Bescheinigung über die Befreiung von der Lotsannahmepflicht ausgestellt und ausgehändigt, die an Bord mitzuführen ist. Die Befreiung gilt für die Dauer von 12 Monaten.
  - (3) Die Befreiung kann auf Antrag um jeweils 12 Monate verlängert werden, wenn der Schiffsführer in den vorangegangenen 12 Monaten mit demselben Schiff nach Absatz 1 Nr.1 und Nr.3 die Fahrtstrecke mindestens sechsmal bei Binnenschiffen oder Schiffen Absatz 1 Nr.2 mindestens viermal befahren hat.
  - (4) Die Befreiung nach Absatz 1 Nr.1 bis 3 kann auf Antrag auf ein typgleiches Schiff unter Ausstellung einer neuen Bescheinigung übertragen werden.
  - (5) Das Schiff muss bei jeder Inanspruchnahme der Befreiung mit einer einwandfrei arbeitenden UKW-Sprechfunkanlage mit den für die zu befahrende Strecke erforderlichen UKW-Kanälen ausgerüstet sein.

### § 13

#### **Befreiung von der Annahmepflicht eines Bordlotsen auf Antrag für Seeschiffe im Lotsbezirk Trave**

- (1) Im Lotsbezirk Trave kann die Schifffahrtspolizeibehörde auf Antrag von der Pflicht zur Annahme eines Bordlotsen befreien:
  1. Führer von Seeschiffen, mit einer Länge bis einschließlich 125 Meter, einer Breite bis einschließlich 19,00 Meter und einem Tiefgang von nicht mehr als 6,50 Meter auf den Fahrtstrecken zwischen der Tonne „Trave“ vor Lübeck-Travemünde und der Eisenbahnbrücke und Holstenbrücke (Stadttrave),
    - a) wenn sie die Trave oder die betreffende Teilstrecke zuvor mit diesem Schiff innerhalb der letzten zwölf Monate mindestens zwölfmal unter Lotsenberatung an Bord als Schiffsführer oder Steueremann befahren haben und sie den Nachweis darüber mittels der Bescheinigung nach Anlage 2 erbringen, und
    - b) sie über ausreichende deutsche Sprachkenntnisse verfügen und in einer Prüfung vor der Schifffahrtspolizeibehörde ausreichende Kenntnisse der Fahrwasserhältnisse und der Verkehrsvorschriften des Lotsbezirks nachweisen;
  2. Führer von Seeschiffen mit einer Länge bis einschließlich 190 Meter, einer Breite bis einschließlich 29,00 Meter und einem Tiefgang von nicht mehr als 8,00 Meter auf den Fahrtstrecken zwischen der Tonne „Trave“ vor Lübeck-Travemünde und dem Tonnenpaar „5/7“ und „10“ befreit werden,
    - a) wenn sie die Teilstrecke zuvor mit diesem Schiff innerhalb der letzten zwölf Monate mindestens vierundzwanzigmal unter Lotsenberatung an Bord als Schiffsführer oder Steueremann befahren haben und sie den Nachweis darüber mittels der Bescheinigung nach Anlage 2 erbringen und
    - b) sie über ausreichende deutsche Sprachkenntnisse verfügen und in einer Prüfung vor der Schifffahrtspolizeibehörde ausreichende Kenntnisse der Fahrwasserhältnisse und der Verkehrsvorschriften des Lotsbezirks nachweisen;
  3. Schiffsführer von außergewöhnlich großen Fährschiffen im regelmäßigen Liniendienst auf den Fahrtstrecken zwischen der Tonne „Trave“ vor Lübeck-Travemünde und dem Tonnenpaar „5/7“ und „10“,
    - a) wenn sie die Strecke zuvor mit dem jeweiligen oder einem typgleichen Schiff in den letzten zwölf Monaten achtundvierzigmal unter Lotsenberatung befahren haben und den Nachweis darüber mittels der Bescheinigung gem. Anlage 2 erbringen, wobei von diesen Fahrten acht auf einem von der

- Schiffahrtspolizeibehörde anerkannten Simulator erfolgen können und bei nach Nummer 2 befreiten Schiffsführern 24 Fahrten angerechnet werden können und
- b) sie über ausreichende deutsche Sprachkenntnisse verfügen und der Schiffsführer in einer Prüfung vor der Schiffahrtspolizeibehörde theoretische und praktische Revierkenntnisse der Fahrwasser- verhältnisse und der Verkehrsvorschriften nachweist.
  - c) Das Schiff muss bei jeder Inanspruchnahme der Befreiung
    - aa) über einen hohen und überprüfbaren Standard hinsichtlich der Sicherheit und des Schiffsbetrie- bes verfügen und es muss darüber eine entsprechende Zertifizierung nach dem ISM-Code vor- gelegt werden können, insbesondere die Ruder-, Manövrier- und Antriebsanlagen müssen nachweisbar störungsfrei arbeiten,
    - bb) über eine Antriebsanlage verfügen, welche die auf der Brücke eingeleiteten Manöver unter Beibehaltung der Drehrichtung der Maschine kupplungsfrei auf den Antrieb überträgt; hierzu zählen insbesondere Verstellpropeller- und Ruderpropelleranlagen,
    - cc) nachweisbar die Manöviereigenschaften besitzen, auch bei Windstärke 6 Beaufort und maxi- malar Lateralfäche die Position zu halten und zu traversieren,
    - dd) die Lage des Schiffes im Fahrwasser einschließlich seiner maßstabsgerechten Abmessungen und die Darstellung der Bewegungskomponenten auf der Brücke in geeigneter Weise darstellen können und
    - ee) mit einem weiteren geprüften Nautiker als Stellvertreter des Schiffsführers auf der Brücke be- setzt sein, an welchen folgende Anforderungen gestellt werden:
      - aaa) Zum Nachweis der Revierkenntnisse hat der Stellvertreter eine theoretische Prüfung vor der Schiffahrtspolizeibehörde abzulegen.
      - bbb) Vor Ablegen der Prüfung muss der Stellvertreter die Fahrtstrecke nach dieser Bestimmung in der Funktion des Stellvertreters in den letzten zwölf Monaten mit dem jeweiligen oder einem typgleichen Schiff mindestens vierundzwanzigmal befahren haben. Die Fahrten sind durch entsprechende Auszüge aus dem Bordtagebuch nachzuweisen.
- (2) Sofern ein bereits geprüfter Stellvertreter als Schiffsführer eingesetzt wird, muss dieser eine praktische Prüfung ablegen. Vor Ablegen der Prüfung muss dieser nachweisen, dass er die Fahrtstrecke nach Absatz 1 Nr.3 in der Funktion des Schiffsführers in den letzten zwölf Monaten mit dem jeweiligen oder einem typgleichen Schiff mindestens vierundzwanzigmal unter Lotsenberatung befahren hat.
- (3) Nach bestandener Prüfung werden dem Schiffsführer oder dem Stellvertreter eine auf seinen und den Namen des Schiffes oder Fahrzeuges lautende Bescheinigung über die Befreiung von der Lotsenannah- mepflicht ausgestellt und ausgehändigt, die an Bord mitzuführen ist. Die Befreiung gilt für die Dauer von 12 Monaten.
- (4) Eine Befreiung nach Absatz 1 Nr.1 bis 3 kann auf Antrag jeweils um zwölf Monate verlängert werden, wenn der Schiffsführer im Fall des Absatzes 1 Nr.1 und 2 die betreffende Fahrtstrecke in den vergange- nen 12 Monaten mindestens sechsmal befahren hat. Im Fall des Absatzes 1 Nr.3 muss der Schiffsführer und der Stellvertreter die betreffende Fahrtstrecke in den letzten zwölf Monaten mindestens vierund- zwanzigmal als Schiffsführer oder als Stellvertreter mit dem jeweiligen oder einem typgleichen Schiff be- fahren haben. Der Nachweis über die Fahrten ist mittels der Bescheinigung nach Anlage 2 zu erbringen.
- (5) Eine Befreiung nach Absatz 1 Nr.1 und 2 kann auf Antrag auf ein typgleiches Schiff oder Fahrzeug unter Ausstellung einer neuen Bescheinigung übertragen werden. Dies gilt entsprechend für Befreiungen nach Absatz 1 Nr.3 mit der Maßgabe, dass die Übertragung der Befreiung auf ein typgleiches Schiff nur bei Erfüllen aller dort genannten Voraussetzungen möglich ist.
- (6) Die Schiffahrtspolizeibehörde kann die Befreiung nach Absatz 1 Nr.3 mit der Auflage versehen, dass Revierfahrten mit witterungsbedingten Erschwernissen von der Befreiung ausgenommen sind.
- (7) Das Schiff muss bei jeder Inanspruchnahme der Befreiung mit einem einwandfrei arbeitenden Radargerät sowie mit einer einwandfrei arbeitenden UKW-Sprechfunkanlage mit den für die zu befahrende Strecke erforderlichen UKW-Kanälen ausgerüstet sein.

## § 14

### Befreiung für Tankschiffe

- (1) Die Schiffahrtspolizeibehörde kann auf allen Lotsrevieren und Lotsbezirken dieser Verordnung mit Ausnahme des Nord-Ostsee-Kanals auf Antrag von der Lotsenannahmepflicht befreien den Schiffsführer
1. eines Seetankschiffes mit einer Länge bis einschließlich 60 Meter und einer Breite bis einschließlich 10 Meter,
  2. eines Binnentankschiffes mit einer Länge bis einschließlich 60 Meter und einer Breite bis einschließ- lich 10 Meter,

3. eines See- oder Binnentankschiffes mit einer Länge bis einschließlich 90 Meter, einer Breite bis einschließlich 13 Meter, welches die Voraussetzungen
  - a) nach Nummer 13 F Abs. 3 der Anlage 1 des Internationalen Übereinkommens von 1973 zur Verhütung von Meeresverschmutzungen durch Schiffe mit dem Protokoll von 1978 zu dem Übereinkommen (BGBl. 1982 II S. 2) in der jeweils geltenden Fassung (Doppelhülle), oder
  - b) eines Doppelhüllenschiffes nach der Anlage B 2 Teil III. Bauvorschriften der Verordnung über die Beförderung gefährlicher Güter auf Binnengewässern vom 21. Dezember 1994 (BGBl. I S. 3971) in der jeweils geltenden Fassung erfüllt.
- (2) Hinsichtlich der Länge und Breite eines Schiffes kann nach Maßgabe des § 1 Abs.6 interpoliert werden. Dabei gelten folgende Obergrenzen:
  1. für Schiffe nach Absatz 1 Nr.1 und 2: 65 Meter Länge oder 10,50 Meter Breite,
  2. für Schiffe nach Absatz 1 Nr.3: 95 Meter Länge oder 13,50 Meter Breite.
- (3) Die Befreiung kann erteilt werden, wenn der Schiffsführer
  - a) eine Fahrtstrecke innerhalb der letzten zwölf Monate mit einem Seetankschiff nach Absatz 1 Nr.1 sechsmal, mit einem Binnentankschiff nach Absatz 1 Nr.2 sechsmal oder mit demselben Schiff nach Absatz 1 Nr.3 zwölfmal unter Lotsenberatung befahren hat und er den Nachweis darüber mittels der Bescheinigung nach Anlage 2 erbringt und
  - b) über ausreichende deutsche Sprachkenntnisse verfügt und in einer Prüfung vor der Schifffahrtspolizeibehörde ausreichende Kenntnisse der Fahrwasserverhältnisse und der Verkehrsvorschriften nachweist.
- (3) Das Schiff muss bei jeder Inanspruchnahme der Befreiung mit einem einwandfrei arbeitenden Radargerät sowie mit einer einwandfrei arbeitenden UKW-Sprechfunkanlage mit den für die zu befahrende Strecke erforderlichen Kanälen ausgerüstet sein.
- (4) Nach bestandener Prüfung wird dem Schiffsführer eine Bescheinigung ausgestellt und ausgehändigt, die an Bord mitzuführen ist. Die Befreiung gilt für die Dauer von 12 Monaten. Die Bescheinigung enthält den Namen des Schiffsführer sowie Angaben über die Gültigkeitsdauer und den Umfang der Befreiung.
- (5) Die Befreiung kann auf Antrag von der Schifffahrtspolizeibehörde um jeweils 12 Monate verlängert werden, wenn der Schiffsführer in den vorangegangenen 12 Monaten mit Schiffen nach Absatz 1 Nr.1 oder 2 die Fahrtstrecke mindestens sechsmal befahren hat . Bei Schiffen nach Absatz 1 Nr.3 kann die Befreiung verlängert werden, wenn in den vergangenen 12 Monaten der Schiffsführer die Fahrtstrecke mindestens zwölfmal mit demselben Schiff befahren hat.
- (6) Die Befreiung für den Führer eines Seetankschiffes nach Absatz 1 Nr.1 und 3 kann auf Antrag von der Schifffahrtspolizeibehörde auf ein Binnentankschiff nach Absatz 1 Nr.2 unter Ausstellung einer neuen Bescheinigung nach drei Fahrten unter Lotsenberatung auf diesem Schiff übertragen werden.
- (7) Die Befreiung für den Führer eines Binnentankschiffes nach Absatz 1 Nr.2 und 3 kann auf Antrag von der Schifffahrtspolizeibehörde auf ein Seetankschiff nach Absatz 1 Nr.1 unter Ausstellung einer neuen Bescheinigung nach drei Fahrten unter Lotsenberatung auf diesem Schiff übertragen werden. Die Befreiung nach Absatz 1 Nr.3 kann auf Antrag von der Schifffahrtspolizeibehörde unter Ausstellung einer neuen Bescheinigung auf ein typgleiches Tankschiff übertragen werden. Auf ein in den Manövriereigenschaften vergleichbares Tankschiff mit geringeren Abmessungen kann die Befreiung unter Ausstellung einer neuen Bescheinigung nach 3 Fahrten auf diesem Schiff übertragen werden.
- (9) Auf dem Nord-Ostsee-Kanal sind Befreiungen von der Pflicht zur Annahme eines Bordlotsen für Schiffsführer von Tankschiffen im Rahmen der in § 12 genannten Voraussetzungen möglich.

## **§ 15**

### **Stellvertreter des Schiffsführers**

Die Vorschriften der §§ 8 bis 14 über die Befreiung von der Lotsenannahmepflicht gelten unbeschadet der besonderen Regelung des § 13 Abs. 1 Nr.3 (außergewöhnlich große Fährschiffe im Linienverkehr) auch für den Stellvertreter des Schiffsführers, wenn er die nautische Führung des Schiffes oder Fahrzeugs übernimmt. Der Stellvertreter kann seine Befreiung nur dann in Anspruch nehmen, wenn auch der Schiffsführer von der Lotsenannahmepflicht befreit ist.

## **§ 16**

### **Befreiung von der Lotsenannahmepflicht in besonderen Fällen**

Die Schifffahrtspolizeibehörde kann den Führer eines Schiffes oder Fahrzeugs in besonderen Einzelfällen über die Vorschriften der §§ 8 bis 14 hinaus nach Anhörung der Lotsenbrüderschaft von der Lotsenannahmepflicht befreien.

**§ 17****Landradarberatung**

- (1) Landradarberatung wird im Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal I für den von der Elbe in die Schleusen in Brunsbüttel einlaufenden Verkehr erteilt, wenn
  1. die Sicht weniger als 2.000 Meter beträgt oder
  2. die Leuchttonnen wegen Eisgangs eingezogen sind und deshalb eine Radarberatung notwendig ist oder
  3. eine Radarberatung von der Schiffsführung angefordert wird oder
  4. eine Radarberatung schiffahrtspolizeilich angeordnet wird.
- (2) Landradarberatung darf nicht angefordert werden, um dadurch die Annahme eines Seelotsen zur Beratung an Bord des Schiffes zu umgehen.

**§ 18****Anordnung zur Annahme von Seelotsen zur Abwehr einer Gefahr, Widerruf von Befreiungen**

- (1) Die Schiffahrtspolizeibehörde kann aus schiffahrtspolizeilichen Gründen die Annahme eines oder mehrerer Seelotsen oder eine Landradarberatung anordnen.
- (2) Die Schiffahrtspolizeibehörde kann bei wiederholten Verstößen oder einem erheblichen Verstoß gegen die Verkehrsvorschriften die Befreiungen nach dieser Verordnung widerrufen.

**§ 19****Lotsentätigkeit nach der ersten Bestallung**

Nach seiner ersten Bestallung darf ein Seelotse während einer Übergangszeit von bis zu drei Jahren nur Schiffe bis zu einer bestimmten Größe lotsen, und zwar in folgender Staffelung:

1. auf dem Seelotsrevier Nord-Ostsee-Kanal I
  - a) 120 Einsätze auf Schiffen mit einer Länge bis zu 105 Meter und einer Breite bis zu 17 Meter, anschließend
  - b) 120 Einsätze auf Schiffen mit einer Länge bis zu 120 Meter und einer Breite bis zu 19 Meter, anschließend
  - c) 120 Einsätze auf Schiffen mit einer Länge bis zu 135 Meter und einer Breite bis zu 21 Meter, anschließend
  - d) 180 Einsätze auf Schiffen mit einer Länge bis zu 150 Meter und einer Breite bis zu 23 Meter, anschließend
  - e) 180 Einsätze auf Schiffen mit einer Länge bis zu 175 Meter und einer Breite bis zu 27 Meter.  
Danach besteht keine Beschränkung.
2. in den Lotsbezirken Nord-Ostsee-Kanal II, Kieler Förde, Flensburger Förde
  - a) 100 Einsätze auf Schiffen mit einer Länge bis zu 100 Meter und einer Breite bis zu 15 Meter, anschließend
  - b) 100 Einsätze auf Schiffen mit einer Länge bis zu 120 Meter und einer Breite bis zu 19 Meter, anschließend
  - c) 120 Einsätze auf Schiffen mit einer Länge bis zu 135 Meter und einer Breite bis zu 21 Meter, anschließend
  - d) 120 Einsätze auf Schiffen mit einer Länge bis zu 150 Meter und einer Breite bis zu 23 Meter, anschließend
  - e) 120 Einsätze auf Schiffen mit einer Länge bis zu 175 Meter und einer Breite bis zu 27 Meter.  
Danach besteht keine Beschränkung.
3. im Lotsbezirk Trave
  - a) im ersten Vierteljahr Schiffe mit einer Länge bis zu 100 Meter und einer Breite bis zu 17,50 Meter,
  - b) im folgenden Vierteljahr Schiffe mit einer Länge bis zu 125 Meter und einer Breite bis zu 19 Meter,
  - c) im folgenden Halbjahr Schiffe mit einer Länge bis zu 140 Meter und einer Breite bis zu 23 Meter
  - d) im folgenden Jahr Schiffe mit einer Länge bis zu 160 Meter und einer Breite bis zu 26 Meter
  - e) im darauffolgenden Jahr Schiffe mit einer Länge bis zu 190 Meter und einer Breite bis zu 29 Meter.

**§ 20****Distanzlotsungen**

Die Seelotsen der Lotsenbrüderschaft Nord-Ostsee-Kanal II/Kiel/Lübeck/Flensburg dürfen über ihr Seelotsrevier hinaus bis zu den Ostseehäfen des Landes Schleswig-Holstein lotsen. Über den in Satz 1 genannten Bereich hinaus dürfen sie nicht lotsen.

## § 21

### Ordnungswidrigkeiten

- Ordnungswidrig im Sinne des § 47 Abs. 1 Nr. 7 des Seelotsgesetzes handelt, wer vorsätzlich oder fahrlässig
1. als Schiffsführer entgegen der Maßgabe des § 5 Abs. 1 einen Seelotsen anfordert,
  2. einer Vorschrift des § 5 Abs. 4 über die Unterstützung des Seelotsen beim Versetzen oder Ausholen während der Fahrt zuwiderhandelt,
  3. als Schiffsführer entgegen § 6 Abs. 1, 2, 3 oder 4 keinen Lotsen annimmt,
  4. als Schiffsführer entgegen § 17 Abs. 1 Nr. 1 und 2 keine Landradarberatung in Anspruch nimmt,
  5. der Vorschrift des § 19 Abs. 2 über die Umgehung der Lotsenannahmepflicht zuwiderhandelt,
  6. als Seelotse entgegen § 19 oder § 20 Satz 2 lotst.

## § 22

### Übergangsregelungen

- (1) Schiffe, die am Tag des Inkrafttretens dieser Verordnung nach der Lotsverordnung Nord-Ostsee-Kanal/Kieler Förde/Trave/Flensburger Förde vom 7. August 1985 (BAnz. S. 10 350, 10 926) von der Lotsenannahmepflicht befreit sind, bleiben befreit, solange sie die Voraussetzungen der genannten Vorschrift erfüllen.
- (2) Die bescheinigten Bruttoregistertonnen sind auf Verlangen der Schifffahrtspolizeibehörde nachzuweisen.
- (3) Schiffsführer von Tankschiffen nach § 14 Abs. 1 Nr.1 und 2 mit einer Länge bis einschließlich 60 Meter und einer Breite bis einschließlich 10 Meter, für die bis zum Tag vor dem Inkrafttreten dieser Verordnung nach der Lotsverordnung Nord-Ostsee-Kanal/Kieler Förde/Trave/Flensburger Förde vom 15. Juni 1994 (BAnz. S. 7021), zuletzt geändert durch die Verordnung vom 18. April 2001 (BAnz. S. 8289) eine Befreiung von der Lotsenannahmepflicht vorgesehen war, bleiben befreit, solange sie die Voraussetzungen der zuletzt genannten Lotsverordnung erfüllen, längstens jedoch bis zum 30. November 2003. § 14 Abs.2 Nr.1 (Interpolation) findet Anwendung.
- (4) Schiffsführer von Binnentankschiffen mit einer Länge bis einschließlich 90 Meter und einer Breite bis einschließlich 13 Meter, für die bis zum Tag vor dem Inkrafttreten dieser Verordnung nach der Lotsverordnung Nord-Ostsee-Kanal/ Kieler Förde/ Trave/ Flensburger Förde vom 15. Juni 1994 (BAnz. S. 7021), zuletzt geändert durch die Verordnung vom 18. April 2001 (BAnz. S. 8289), eine Befreiung von der Lotsannahmepflicht vorgesehen war, bleiben befreit, solange sie die Voraussetzungen der zuletzt genannten Lotsverordnung erfüllen und in den letzten 12 Monaten 20 Fahrten auf der zu befahrenden Lotsstrecke der Schifffahrtspolizeibehörde gegenüber durch Eintragungen im Fahrtenbuch nachweisen. Die Befreiung wird nach § 14 anerkannt, wenn der Schiffsführer dies spätestens bis zum 30. November 2003 bei der zuständigen Schifffahrtspolizeibehörde beantragt. Die Befreiung gilt für ein Jahr und verlängert sich bei 20 Fahrten auf der zu befahrenden Lotsstrecke innerhalb des betreffenden Jahres jeweils um ein weiteres Jahr. Diese Befreiungen gelten längstens bis zum 30.04.2008. § 14 Abs.2 Nr.2 (Interpolation) findet Anwendung.
- (5) Eine Befreiung nach Absatz 3 wird als Befreiung nach § 14 anerkannt, wenn der Schiffsführer dies spätestens bis zum 30. November 2003 bei der zuständigen Schifffahrtspolizeibehörde beantragt. Eine Prüfung hat der bereits befreite Schiffsführer dann nicht mehr abzulegen.

## § 23

### Aufhebung von Vorschriften

Es werden aufgehoben:

1. die Lotsverordnung Nord-Ostsee-Kanal/Kieler Förde/Trave/Flensburger Förde vom 7. August 1985 (BAnz. S. 10 350, 10 926),
2. Lotsverordnung Nord-Ostsee-Kanal/Kieler Förde/Trave/Flensburger Förde vom 15. Juni 1994 (BAnz. S. 7021), zuletzt geändert durch die Verordnung vom 18. April 2001 (BAnz. S. 8289)

## § 24

### Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am Tage nach ihrer Verkündung in Kraft.

Kiel, 8. April 2003

Wasser- und Schifffahrtsdirektion Nord  
Dr.-Ing. Knieß

## Anlage 1 (zu § 5 Abs. 3)

### Ort und Anmeldung für die Lotsenanforderung

Ort der Übernahme des Seelotsen	Anmeldezeit für die Anforderung des Seelotsen	a) Empfänger Lotsenanforderung b) UKW-Kanal c) E-Mail d) Fernsprechnummer e) Telefax-Nummer
------------------------------------	---	---

### Seelotsrevier NOK I

#### 1. Von der Elbe für den NOK bestimmte Schiffe

Lotsenstation Brunsbüttel UKW Kanal 9 Kiel-Kanal-Pilot Tel.-Nr.: (04852) 8080 Fax-Nr.: (04852) 8603	- von See kommend bei Passieren der Position Feuerschiff Elbe  - von Hamburg kommend bei Passieren der Position Seemannshöft Mindestens jedoch 2 Stunden vor Erreichen der Reeden Beträgt die Reisezeit von nahegelegenen Reeden bzw. Häfen oder Liegeplätzen weniger als zwei Stunden, so muß die Anforderung des Seelotsen bereits vor dem Reiseantritt des Fahrzeuges erfolgen. Diese Meldung erfolgt telefonisch oder über UKW-Kanal 9 direkt bei der Lotsenstation Brunsbüttel. Bei Antritt der Reise ist die Anmeldung bei der zuständigen Verkehrszentrale (Cuxhaven Elbe Traffic über UKW-Kanal 71 oder Brunsbüttel Elbe Traffic über UKW-Kanal 68) zwingend vorgeschrieben.	a) Verkehrszentrale Cuxhaven b) 71 (Cuxhaven Elbe Traffic)  a) Nautische Zentrale Hamburg b) 14 (Hamburg Port Traffic)
---	--	--

### Lotsbezirk Kieler Förde

#### 2. Von See in die Kieler Förde und von Osten in den NOK einlaufende Schiffe

Lotsenstation  Leuchtturm Kiel Lotsenstation Kiel-Holtenau	Mindestens zwölf Stunden vor Erreichen, mit Bestätigung zwei Stunden vor Erreichen a) des Leuchtturms Kiel oder b) der Holtenauer Reede. Beträgt die Reisezeit von nahegelegenen Häfen oder Liegeplätzen weniger als zwölf Stunden, so muß die Anforderung des Seelotsen bereits vor dem Reiseantritt des Fahrzeuges erfolgen. Außerdem ist zu melden, ob die Fahrt vor den Schleusen unterbrochen wird, ob das Schiff von der Lotsenannahmepflicht befreit ist (unter Angabe des Namens des befreiten Schiffsführers) und ob ein Seelotse auf der Reede Holtenau gewünscht wird.	a) Lotsenstation Kiel-Holtenau 24159 Kiel  b) 14/16 (Kiel-Pilot)  c) Leuchtturm Kiel : eta.KielLight@KielPilot.de Holtenau Reede : eta.HoltenauRoads@KielPilot.de  d) (0431)362858  e) (0431) 361049
--	---	--

Ort der Übernahme des Seelotsen	Anmeldezeit für die Anforderung des Seelotsen	a) Empfänger der Lotsenanforderung b) UKW-Kanal c) E-Mail d) Fernsprechnummer e) Telefax-Nummer
---------------------------------	---	---

### Lotsbezirk NOK

#### 3. Teilstreckenverkehr auf dem NOK

a) Häfen und Liegeplätze am NOK-Weststrecke - km 1,5 bis 45	Mindestens zwei Stunden vor dem Zeitpunkt der vorgesehenen Abfahrt. Bei Häfen und Liegeplätzen, die nicht am Ort der Einsatzstation des Seelotsreviers NOK I liegen, sind die erforderlichen Wegezeiten gebührend zu berücksichtigen.	a) Lotsenstation Brunsbüttel NOK b) 9/13 (Kiel-Kanal-Pilot) d) (04852) 8080 e) (04852) 8603
b) Häfen und Liegeplätze am NOK-Mittelstrecke - km 45 bis 78	Mindestens zwei Stunden vor dem Zeitpunkt der vorgesehenen Abfahrt. Bei Häfen und Liegeplätzen, die nicht am Ort der Lotsenstation Rüsterbergen liegen, sind die erforderlichen Wegezeiten gebührend zu berücksichtigen.	a) Lotsenstation Rüsterbergen b) 73 (Breiholz-Pilot) d) (04331) 8456 e) (04331) 845760
In Rendsburg festliegende Schiffe, die westwärts fahren wollen.	Mindestens zwei Stunden vor dem Zeitpunkt der vorgesehenen Abfahrt	
c) Häfen und Liegeplätze am NOK-Oststrecke - km 78 bis 98.	Mindestens zwei Stunden vor dem Zeitpunkt der vorgesehenen Abfahrt. Bei Häfen und Liegeplätzen, die nicht am Ort einer Einsatzstation der Lotsbezirke NOK II/KF liegen, sind die erforderlichen Wegezeiten gebührend zu berücksichtigen.	a) Lotsenstation Kiel-Holtenau b) 12 (Holtenau Pilot) c) HoltenauPilot@KielPilot.de e d) (0431)362858 e) (0431) 361049

#### 4. Aus dem NOK und aus der Kieler Förde nach Osten auslaufende Schiffe

a) Schleusengruppe Kiel-Holtenau	Spätestens beim Passieren der Weiche "Groß Nordsee"	a) Lotsenstation Kiel-Holtenau b) 12 (Holtenau-Pilot) c) d) (0431) 362858 e) (0431) 361049
b) Häfen und Liegeplätze an der Kieler Förde	Mindestens zwei Stunden vor dem Zeitpunkt der vorgesehenen Abfahrt. Die erforderlichen Wegezeiten sind gebührend zu berücksichtigen.	a) Lotsenstation Kiel-Holtenau b) 12 (Holtenau-Pilot) c) HoltenauPilot@KielPilot.de d) (0431) 362858 e) (0431) 361049

Ort der Übernahme des Seelotsen	Anmeldezeit für die Anforderung des Seelotsen	a) Empfänger der Lotsenanforderung b) UKW-Kanal c) E-Mail d) Fernsprechnummer e) Telefax-Nummer
---------------------------------	---	---

### Lotsbezirk Trave

5. Von See in die Trave einlaufende Schiffe, bestimmt für Travemünde und/oder Lübeck Tonne „Trave“ vor Lübeck-Travemünde	<p>Mindestens zwölf Stunden vor Erreichen der Leuchttonne 1 des Lübeck-Gedser-Weges</p> <p>2. Bestätigung möglichst genau zwei Stunden vor Erreichen der Leuchttonne 1 des Lübeck-Gedser-Weges über UKW-Sprechfunk.</p> <p>3. Alle Schiffe mit einer Länge ab 60 Meter oder einer Breite ab 10 Meter, sowie alle See- oder Binnenschiffe im Sinne des § 30 Abs. 1 SeeSchStrO, die gefährliche Güter befördern, haben sich beim Passieren der Leuchttonne 1 des Lübeck-Gedser-Weges über UKW-Sprechfunk zu melden und anzugeben:</p> <p>a) Name, größte Breite, Bruttoreaumzahl oder Bruttoregistertonnen des Schiffes, b) Ort, bis zu dem eine Lotsenberatung erfolgen soll, c) ob das Schiff von der Lotsenannahmepflicht befreit ist.</p>	<p>a) Lotsenstation Lübeck-Travemünde</p> <p>b) 67 (Lübeck-Pilot)</p> <p>c) luebeckpilot@t-online.de</p> <p>d) Lübeck-Travemünde (0 45 02) 7 11 17 0171-4067168</p> <p>e) (04502) 75 35 17</p>
--	---	--

6. Auslaufende Schiffe von Travemünde oder Lübeck Häfen und Liegeplätze an der Trave	<p>Mindestens zwei Stunden vor Abfahrt des Schiffes.</p> <p>Bei allen Abfahrten in der Zeit von 19.00 Uhr bis 08.00 Uhr muß die beabsichtigte Anforderung des Seelotsen bis 17.00 Uhr angezeigt werden.</p>	<p>a) Lotsenstation Lübeck-Travemünde</p> <p>b) 67 (Lübeck-Pilot)</p> <p>c) luebeckpilot@t-online.de</p> <p>d) Lübeck-Travemünde (0 45 02) 7 11 17 01 71/4 06 71 68</p> <p>e) (0 45 02) 75 35 17</p>
--	---	--

### Lotsbezirk Flensburger Förde

7. Von See einlaufende Schiffe Position 54° 49,4' N, 009° 44,7' E	<p>Mindestens zwölf Stunden vor Erreichen, mit Bestätigung fünf Stunden vor Erreichen der Position 54° 49,4' N, 009° 44,7' E.</p> <p>Beträgt die Reisezeit von nahegelegenen Häfen oder Liegeplätzen weniger als zwölf Stunden, so muß die Anforderung des Seelotsen vor der Abfahrt erfolgen.</p>	<p>a) Lotsenstation Flensburg</p> <p>c) eta.Flensburg@KielPilot.de</p> <p>d) (0461) 41217 oder (0431) 362858</p> <p>e) (0431) 361049</p>
--	--	--

8. Auslaufende Schiffe und Verholungen Häfen und Liegeplätze an der Flensburger Förde	<p>Mindestens fünf Stunden vor der Abfahrt des Schiffes</p>	<p>a) Lotsenstation Flensburg</p> <p>d) (0461) 41217 oder (0431) 362858</p> <p>e) (0431) 361049</p>
--	---	---

